

Literaturo v diplomskem/magistrskem delu preverijo in popravijo v knjižnici Oddelka za tekstilstvo. Literaturo lahko predložite v knjižnico v pisni obliki ali po e-mailu: library@ntf.uni-lj.si

Popravke prejmete v 2-5 delovnih dneh na vaš e-mail naslov.

3.8 NAVAJANJE LITERATURNIH VIROV

Navajanje literaturnih virov mora biti natančno in točno. Navedba vira mora vključevati vse podatke, na podlagi katerih je uporabljeno delo mogoče poiskati. Pri navajanju literaturnih virov veljajo nekatera splošna pravila (5).

1. Literaturne vire navajamo v jeziku publikacije in jih ne prevajamo. To velja tudi za vse informacije povezane z literaturnim virom (npr. uredil, prevedel, letnik, številka).
2. Imena avtorjev pišemo tako, da z velikimi tiskanimi črkami napišemo najprej priimek, nato pa začetnico imena. Za imenom dodamo piko. V primeru, če ima avtor več imen, napišemo začetnice vseh, med seboj pa jih ločimo s piko. Več priimkov istega avtorja napišemo v celoti. Priimek in začetnico imena ločimo z vejico. Vedno pišemo imena in priimke vseh avtorjev, ne glede na njihovo število.
3. Naslove literaturnih virov pišemo z malimi tiskanimi črkami, in sicer naslove monografij z ležečim slogom pisave, naslove člankov in drugih prispevkov pa z običajnim slogom pisave. Če naslovu sledi podnaslov, ju med seboj ločimo z dvopičjem. Na koncu naslova je pika.
4. Imena urednikov in prevajalcev pišemo z malimi tiskanimi črkami, in sicer najprej začetnico imena in nato priimek.
5. Pri monografijah označimo izdajo dela v jeziku publikacije.
6. Podatki o založništvu si sledijo v naslednjem vrstnem redu: mesto, založnik, leto. Pri tem sta mesto in založnik med seboj ločena z dvopičjem, založnik in leto pa z vejico. Če je mest več, jih med seboj ločimo s podpičjem.
7. Pri člankih v periodičnih publikacijah poleg avtorjev in naslova članka navedemo še naslov, leto, volumen in številko revije ter strani članka. Naslov revije pišemo z ležečim slogom pisave. Pri tem izpišemo celotni naslov revije brez okrajšav.
8. Strani označimo s kratico str., in sicer na različne načine. Pri navedbi celotne monografije pišemo kratico za številom strani (npr. 290 str.) Pri navedbi poglavja v monografiji ali članka v periodični publikaciji, ki obsega več strani, pišemo kratico pred številkami (npr. str. 160–179). Pri navedbi poglavja v monografiji ali članka v periodični publikaciji, ki obsega eno stran, pa pišemo kratico pred številko strani (npr. str. 160).

9. Opombe k viru kot tudi vprašljive podatke zapišemo v oglatem oklepaju, npr. [Kartografsko gradivo], [režiser], [citirano 3. 2. 2000], [1994?].
10. Pri navajanju elektronskih publikacij uporabimo za označevanje vrste računalniškega medija izraze disketa, CD-ROM, DVD-ROM, dostop na daljavo (slovenski prevod za 'online'), ki se zapišejo v oglatem oklepaju.

Primeri navajanja literaturnih virov

a. Monografije¹

NIKOLIČ, M. *Teorija in tehnologija predenja : Izdelava stenja – predpreje*. 1. izdaja. Ljubljana : Univerza v Ljubljani, Naravoslovnotehniška fakulteta, Oddelek za tekstilstvo, 1997, 206 str.

ZOLLINGER, H. *Color chemistry : Syntheses, properties and applications of organic dyes and pigments*. 2nd edition. Weinheim ; New York ; Basel ; Cambridge : VCH, 1991, str. 107–186.

TIŠLER, M. *Organska kemija*. Ljubljana : Državna založba Slovenije, 1991, str. 19.

Če so v monografiji poleg avtorjev navedeni tudi uredniki ali prevajalci, jih vključimo v navedbo.

VÖLZ, H.G. *Industrial color testing : fundamentals and techniques*. Translated by B. Teague. Weinheim ; New York ; Basel ; Cambridge ; Tokyo : VCH, 1995, str. 9–13.

PREVORŠEK, D.C. *Visokozmogljiva vlakna iz gibkih polimerov : teorija in tehnologija*. Uredila T. Rijavec in F. Sluga. 1. izdaja. Ljubljana : Univerza v Ljubljani, Naravoslovnotehniška fakulteta, Oddelek za tekstilstvo, 1998, str. 124–240.

¹ Po mednarodnem standardu SIST ISO 690. Dokumentacija – Bibliografske navedbe – Vsebina, oblika in zgradba, je monografija neperiodično bibliografsko delo, ki je zaključeno v enem delu ali v končnem številu ločenih delov.

Pri navajanju monografije, katere avtor ni naveden, je prvi element navajanja naslov dela.

Cellulosics dyeing. Edited by J. Shore. Bradford : Society of Dyers and Colourists, 1995, 408 str.

Detergency : theory and technology. Edited by W.G. Cutler and E. Kissa. New York; Basel : Marcel Dekker, 1987, 550 str. Surfactant science series, vol. 20.

A pictorial history of costume = Illustrierte Kostümggeschichte = Histoire illustrée du costume = Storia illustrata del costume = Historia ilustrada del vestido. Amsterdam : The Peppin Press, 1998, 224 str.

Statistical methods for quality control. Vol. 1, Terminology and symbols. Acceptance sampling. 4th edition. Geneva : International Organization for Standardization, 1995, 492 str. ISO standards handbook.

b. Prispevki v monografijah in zbornikih

Najprej navedemo avtorja in naslov prispevka, nato pa še avtorja in naslov monografije (zbornika) oziroma naslov in urednika monografije (zbornika). Podatke o prispevku ločimo od podatkov o monografiji z besedo *V*.

NEVEL, T.P. Chapter 1 : Cellulose: structure, properties and behaviour in the dyeing process. *V Cellulosics dyeing*. Edited by J. Shore. Bradford : Society of Dyers and Colourists, 1995, str. 1–80.

FIELD, G.G. Color imaging : printing and photography. *V Color for science, art and technology*. Edited by K. Nassau. Amsterdam : Elsevier, 1998, str. 353–387.

OCEPEK, D. Rudarsko pravo. *V Enciklopedija Slovenije. Zv. 10, Pt – Savn*. Ljubljana : Mladinska knjiga, 1996, str. 305–306.

GREGOR SVETEC, D., MALEJ KVEDER, S., ZIPPER, P. in JÁNOSI, A. Struktura in lastnosti polipropilenskih vlaken, oblikovanih iz dveh polimerov različne molekulske mase. V *30. mednarodni simpozij o novostih v tekstilstvu : zbornik predavanj in posterjev*. Uredila T. Rijavec. Ljubljana : Univerza v Ljubljani, Naravoslovnotehniška fakulteta, Oddelek za tekstilstvo, 1996, str. 87–95.

c. Članki v periodičnih publikacijah

BUKOŠEK, V. in PREVORŠEK, D.C. Mikrostruktura PA6 vlaken. *Tekstilec*, 1999, let. 42, št. 3–4, str. 85–95.

FORTE TAVČER, P. in ŠPAN, J. Dye-surfactant interactions studied using Job's method. *Textile Research Journal*, 1999, vol. 69, no. 4, str. 278–284.

BUCHEŃSKA, J., SLOMKOWSKI, S., TAZBIR, J. in SOBOLEWSKA, E. Antibacterial poly(ethylene terephthalate) yarn containing cephalosporin type antibiotic. *Fibres & Textiles of Eastern Europe*, 2003, vol. 11, no. 1(40), str. 41–47.

RITZKOWSKI, S. Der Göttingen Leine-Graben im Paläogen (südliches Niedersachsen). *Neues Jahrbuch für Geologie und Paläontologie : Abhandlungen*, 1999, Bd. 214, H. 1/2, str. 237–265.

d. Seminarska, diplomska, specialistična, magistrska dela, doktorske disertacije

KERT, M. *Možnosti barvnega senčenja na sistemu Arahne : diplomsko delo*. Ljubljana, 1998, 54 str.

MIKLAUŽIČ, D. *Unikatni vzorec kot izhodišče za industrijski dezen : specialistična naloga*. Ljubljana, 1999, 95 str.

MOTNIKAR, A. *Rja na bombažu in možnosti odstranjevanja : magistrsko delo*. Ljubljana, 2002, 58 str.

BRAČKO, S. *Konduktometrično proučevanje interakcij med anionskim azo barvilom in nekaterimi kationskimi tenzidi : doktorska disertacija*. Ljubljana, 1997, 107 str.

e. Poročila o raziskovalnih nalogah

CERKVENIK, J. in KOTLOVŠEK, J. *Optimiranje tehnoloških procesov predenja in plemenitenja v IBI – Kranj : zaključno poročilo o rezultatih opravljenega dela RR faze projekta*. Ljubljana : Naravoslovnotehniška fakulteta, Oddelek za tekstilstvo, 1998, 20 str.

f. Standard¹

Tekstilije – Označevanje vzdrževanja s pomočjo simbolov na etiketah (ekvivalenten ISO 3758:1991). SIST ISO 3758:1996, 13 str.

Transmittance or blocking of erythemally weighted ultraviolet radiation through fabrics. AATCC Test Method 183:1998, 3 str.

Prüfung von Kunststoff-Folien, Elastomerfolien, Papier, Pappe und anderen Flächengebilden : Bestimmung der Wasserdampfdurchlässigkeit : gravimetrisches Verfahren. DIN 53122:1974, 4 str.

g. Geološke karte in tolmači²

JURKOVŠEK, B. *Osnovna geološka karta SFRJ. L 33–52, Beljak in Ponteba [Kartografsko gradivo]*. 1:100.000. Beograd : Zvezni geološki zavod, 1987.

JURKOVŠEK, B. *Osnovna geološka karta SFRJ. 1:100.000. Tolmač listov Beljak in Ponteba : L 33–51, L 33–52*. Beograd : Zvezni geološki zavod, 1987. 58 str.

^{1, 2} Primeri so povzeti iz Navodil za navajanje virov v seminarskih, diplomskih, specialističnih in magistrskih delih ter doktorskih disertacijah, izdelanih na Naravoslovnotehniški fakulteti Univerze v Ljubljani, ki jih je pripravila delovna skupna komisije za knjižničarstvo in so bila sprejeta na senatu Naravoslovnotehniške fakultete dne 15. 1. 2001.

h. Patenti¹

JAKŠIČ, D. *Stroj za izdelavo triaksialne tkanine*. Patentna pisarna, SI 9500115. 1996-11-04. 6 str.

CAROTHERS, W.H. *Linear condensation polymers*. United States Patent Office, US 2,071,250. 1937-02-16. 8 str.

i. Videoposnetki²

CIGOJ, L. in URŠIČ, F. [režiser]. *Kako nastajajo fosili* [Videoposnetek] : slovenska serija v petih delih. [Del] 1. Ljubljana : Co libri; Zavod RS za šolstvo in šport; TV Slovenija, [1994?], posneto 1987.

j. Elektronske publikacije³

– *monografske elektronske publikacije:*

II conferencia internacional textil/confecção, 21–23 julho 1999, Rio de Janeiro = 2nd International Textile and Apparel Conference, 21–23 July 1999, Rio de Janeiro [CD-ROM]. Rio de Janeiro : SENAI/CETIQT, 1999.

– *prispevki v monografskih elektronskih publikacijah:*

URBAS, R., SLUGA, F. in BARTENJEV, I. Vpliv konstrukcijskih parametrov na UV zaščitni učinek tkanin. V *35. simpozij o novostih v tekstilstvu : Tekstilje za medicino in higieno : zbornik* [CD-ROM]. Uredila R. Bezeljak in R. Urbas. Ljubljana : Naravoslovnotehniška fakulteta, Oddelek za tekstilstvo, 2004, str. 66–70.

¹⁻³ Primeri so povzeti iz Navodil za navajanje virov v seminarskih, diplomskih, specialističnih in magistrskih delih ter doktorskih disertacijah, izdelanih na Naravoslovnotehniški fakulteti Univerze v Ljubljani, ki jih je pripravila delovna skupina komisije za knjižničarstvo in so bila sprejeta na senatu Naravoslovnotehniške fakultete dne 15. 1. 2001.

– članki v elektronskih revijah:

ATKINS, H. The ISI Web of Science – links and electronic journals : how links work today in the Web of Science, and the challenges posed by electronic journals. *D-Lib Magazine* [dostopno na daljavo], vol. 5, no. 9 [citirano 3. 2. 2000]. Dostopno na svetovnem spletu: <<http://www.dlib.org/dlib/september99/atkins/09atkins.html>>.

– spletne strani:

PATNAIK, P. *Handbook of environmental analysis : Chemical pollutants in air, water, soil and soil wastes* [dostopno na daljavo]. Boca Raton; New York; London; Tokyo : CRC Press LLC, 1997 [citirano 15. 3. 2005]. Dostopno na svetovnem spletu: <http://www.environetbase.com/books/848/L989_2.21.pdf>

CASREACT – *Chemical reactions database* [dostopno na daljavo]. Chemical Abstracts Service, 2000, obnovljeno 2. 2. 2000 [citirano 3. 2. 2000]. Dostopno na svetovnem spletu: <<http://www.cas.org/CASFILES/casreact.html>>.

Surfactants. V *Wikipedia : the free encyclopedia* [dostopno na daljavo]. Obnovljeno 18.1.2005 [citirano 15. 3. 2005]. Dostopno na svetovnem spletu: <<http://en.wikipedia.org/wiki/Surfactants>>.